



Frequently Asked Question (FAQ) Teacher Training

1. Persiapan Sebelum Mendaftar

Q: Apakah ada biaya pendaftaran?

A: Tidak ada. Proses seleksi program ini tidak dipungut biaya apapun.

Q: Apakah saya harus bisa berbahasa Jepang terlebih dahulu untuk melamar beasiswa ini?

A: Tidak. Namun Anda harus setidaknya menguasai bahasa Inggris.

Q: Umur saya melebihi persyaratan yang ditentukan, apakah saya masih bisa mendaftar?

A: Tidak bisa. Persyaratan umur adalah persyaratan mutlak yang tidak dapat diubah dengan kondisi apapun.

Q: Apakah pengisian dokumen boleh dalam bahasa Indonesia?

A: Tidak boleh. Selain nama orang, nama sekolah, dan alamat, pengisian dokumen hanya boleh dalam bahasa Inggris/bahasa Jepang.

Q: Apakah ijazah dan transkrip nilai perlu diterjemahkan ke dalam bahasa Inggris/bahasa Jepang?

A: Ya perlu.

Q: Ijazah dan transkrip nilai yang universitas saya terbitkan berbahasa Indonesia, bagaimana cara menerjemahkannya?

A: Anda memiliki tiga opsi untuk menerjemahkannya.

1. Opsi pertama, silakan minta kepada institusi tempat dokumen tersebut diterbitkan untuk menerbitkan ijazah/transkrip nilai dalam bahasa Inggris.
2. Jika institusi tidak bisa mengeluarkan ijazah/transkrip nilai dalam bahasa Inggris, silakan minta kepada lembaga yang memiliki otoritas untuk menerjemahkan dokumen di lingkungan kampus (biasanya institusi setingkat Universitas memiliki lembaga penerjemah tersendiri, seperti lembaga bahasa dan sejenisnya).
3. Jika institusi tempat dokumen tersebut diterbitkan tidak memiliki lembaga untuk menerjemahkan dokumen ke dalam bahasa Inggris, silakan minta penerjemah tersumpah untuk menerjemahkan dokumen Anda ke dalam bahasa Inggris.

Transkrip nilai dan ijazah yang telah diterjemahkan ke dalam bahasa Inggris **harus tetap dilegalisasi/dicap basah oleh pihak universitas asal.**

Q: Bolehkah ijazah dan transkrip nilai yang sudah diterjemahkan hanya dicap basah oleh notaris?

A: Meskipun menggunakan penerjemah tersumpah, dokumen hasil terjemahan tetap harus menggunakan cap basah dari universitas. Apabila universitas tidak melakukan legalisasi terhadap dokumen yang diterjemahkan oleh penerjemah tersumpah, maka Anda harus meminta universitas untuk menerbitkan transkrip nilai dan ijazah dalam b. Inggris atau b. Jepang.





- Q:** Universitas saya tidak bisa melakukan legalisasi transkrip nilai karena pandemi, apakah ada solusi lain?
- A:** Silakan lampirkan surat keterangan dari universitas yang menyatakan bahwa tidak dapat memproses legalisasi transkrip nilai untuk sementara waktu. Mohon untuk sertakan alasan. Surat keterangan harus asli dan resmi dikeluarkan oleh universitas.
- Q:** Apakah surat rekomendasi perlu dimasukkan ke dalam amplop terpisah?
- A:** Tidak perlu. Silakan satukan surat rekomendasi bersama dokumen lainnya sesuai urutan.
- Q:** Apakah foto harus dicetak asli?
- A:** Ya, foto harus dicetak asli dengan latar berwarna bebas kemudian ditempel di kotak foto pada formulir pendaftaran (tidak boleh *diprint* langsung pada *application form* atau difotokopi).
- Q:** Apakah saya bisa mendaftar apabila saya bukan sarjana pendidikan?
- A:** Ya bisa, asalkan Anda merupakan pengajar aktif di sekolah Anda, dan memiliki pengalaman mengajar minimal selama 5 tahun pada 1 Oktober 2022.
- Q:** Saya tidak mengampu 1 mata pelajaran yang sama selama 5 tahun penuh (mis. mengajar di biologi selama 2 tahun lalu berpindah mata pelajaran menjadi kimia selama 3 tahun), apakah saya masih bisa mendaftar?
- A:** Ya, Anda masih bisa mendaftar, asalkan mata pelajaran tersebut bukan PKN, Bahasa Indonesia, Bahasa Daerah, Bahasa Arab, Pendidikan Agama, dan Perhotelan. Total keseluruhan pengalaman mengajar di institusi harus minimal 5 tahun pada 1 Oktober 2022.
- Q:** Saya memiliki pengalaman mengajar selama 5 tahun di institusi pendidikan yang berbeda dan atau tingkat pendidikan yang berbeda (sekolah A: tingkat SD, sekolah B: tingkat SMA). Apakah saya memenuhi persyaratan.
- A:** Ya. Lampirkan surat keterangan mengajar yang dilegalisasi dari masing-masing instansi pendidikan tersebut.
- Q:** Saya berprofesi sebagai dosen, apakah saya bisa mendaftar program ini?
- A:** Tidak bisa.
- Q:** Saya berprofesi sebagai guru TK/PAUD, apakah saya bisa mendaftar program ini?
- A:** Tidak bisa.
- Q:** Saya seorang guru honorer, apakah saya bisa mendaftar?
- A:** Bisa.
- Q:** Saya berprofesi sebagai guru namun tidak mengampu suatu mata pelajaran, apakah saya bisa mendaftar?
- A:** Tidak Bisa. Anda harus mengampu suatu mata pelajaran.





- Q:** Saya berprofesi sebagai guru BK namun mengampu suatu mata pelajaran, apakah saya bisa mendaftar?
- A:** Bisa, asalkan mata pelajaran tersebut bukan PKN, Bahasa Indonesia, Bahasa Daerah, Bahasa Arab, Pendidikan Agama, dan Perhotelan
- Q:** Apakah setelah selesai program Teacher Training di Jepang, saya bisa langsung melanjutkan ke jenjang S2/S3?
- A:** Setelah program ini selesai, Anda tidak bisa langsung melanjutkan ke jenjang S2/S3, Anda harus kembali ke Indonesia untuk lanjut mengajar dan menggunakan ilmu yang sudah didapat selama di Jepang.
- Q:** Apakah saya bisa memilih universitas tujuan di Jepang?
- A:** Bisa, namun Anda hanya dapat memilih universitas yang tercantum pada *course guide* dari MEXT. Silakan periksa laman resmi kami untuk melihat daftar universitas.
- Q:** Apakah ada ketentuan khusus dalam membuat rancangan penelitian (*research plan*)?
- A:** Sebagai referensi, silakan pelajari *link* berikut:
<https://www.studyinjapan.go.jp/en/planning/know-schools/graduate-school/>
(geser ke bawah pada sub-judul “Creating Your Research Proposal, Finding a Thesis Advisor, Application, Entrance Examination”).

2. Tahapan Seleksi

- Q:** Apa yang dapat membuat dokumen tidak lulus *screening*?
- A:** Banyak faktor yang mempengaruhi proses seleksi dokumen. Salah satunya, kelengkapan dokumen dan pengisian *application form*. Pastikan membaca instruksi yang kami berikan pada website resmi kami dan pada *guideline* yang sudah tertera pada *application form*.
- Q:** Apabila saya gagal pada salah satu tahapan seleksi, apakah saya bisa mengetahui letak kekurangan saya?
- A:** Tidak bisa. Kami tidak membuka hasil penilaian mulai dari tahap awal hingga akhir. Anda dapat memeriksa kembali kelengkapan persyaratan beasiswa dan meningkatkan kualitas berkas atau kemampuan Anda pada seleksi tahun berikutnya.
- Q:** Berapa kuota untuk seleksi ujian tulis dan wawancara?
- A:** Tidak ada kuota tetap untuk proses seleksi ujian tulis dan wawancara. Setiap tahunnya bisa saja berubah.
- Q:** Apakah ada batasan terkait berapa kali pendaftar boleh mengikuti seleksi beasiswa ini?
- A:** Tidak ada. Anda boleh mendaftar beberapa kali selama masih memenuhi persyaratan pada tahun pendaftaran.





3. Perihal Beasiswa

Q: Apakah ada kuota untuk beasiswa ini?

A: Untuk sampai pada tahap *primary screening* (lulus ujian wawancara), Kedutaan Besar Jepang di Indonesia akan merekomendasikan sekitar 15 kandidat terbaik untuk dikirimkan berkasnya ke Jepang. MEXT akan menyeleksi kembali kandidat yang sudah dikirimkan oleh tiap-tiap kedutaan besar Jepang di seluruh dunia. Jumlah peserta yang lolos untuk *secondary screening* tidak pasti setiap tahunnya, tergantung dengan kualitas kandidat pada saat itu.

Q: Apakah beasiswa untuk belajar ke Jepang hanya beasiswa Monbukagakusho saja?

A: Terdapat banyak sekali beasiswa untuk belajar ke Jepang. Untuk jenis beasiswa yang lebih beragam, Anda dapat menghubungi JASSO (Japan Student Services Organization) pada laman berikut: info@jasso.or.id

Q: Jika saya menerima beasiswa ini, apa syarat agar beasiswa saya tidak diputus? Apakah ada IPK minimal yang harus saya pertahankan bila diterima beasiswa ini?

A: Silakan pertahankan performa studi Anda agar tidak menurun. Performa studi dapat dilihat dari absensi kehadiran di kelas, jumlah *credits* (SKS) yang terhitung lulus, dan perkiraan penyelesaian studi tepat waktu sesuai dengan jenjang yang Anda ambil.

Q: Apakah saya bisa bekerja paruh waktu jika saya menerima beasiswa?

A: Pada umumnya Anda bisa bekerja paruh waktu meskipun Anda menerima beasiswa. Namun, izin untuk bekerja paruh waktu harus dikoordinasikan dengan pihak sekolah di Jepang nanti. Untuk gambaran mengenai paruh waktu silakan pelajari tautan berikut ini. https://www.studyinjapan.go.jp/en/job/parttime_works/

4. Mengenai Universitas

Q: Bahasa pengantar dalam perkuliahan menggunakan bahasa apa?

A: Bahasa Jepang/Bahasa Inggris, tergantung universitas pilihan Anda.

Q: Apakah saya boleh membawa keluarga ke Jepang?

A: Pada dasarnya Anda boleh membawa keluarga. Namun hal tersebut harus Anda koordinasikan kembali dengan universitas tujuan Anda. Sebagai informasi, Anda **tidak** akan mendapat tunjangan tambahan.

Q: Di mana saya akan tinggal di Jepang nanti?

A: Anda harus menentukan tempat tinggal sendiri selama di Jepang nanti. Anda dapat mencari apartemen atau memilih tinggal di asrama yang disediakan oleh Universitas tujuan Anda (bila ada). Untuk informasi pencarian tempat tinggal, silakan pelajari tautan berikut ini. <https://www.studyinjapan.go.jp/en/life/accomodation/>

Q: Apabila memilih asrama, apakah asrama tempat saya tinggal nanti gratis?

A: Asrama tempat Anda tinggal nanti tidak gratis. Silakan gunakan tunjangan hidup per bulan yang disediakan oleh Monbukagakusho/MEXT untuk membayar tagihan asrama tersebut.

